

# Jahresrechnung 2022

Erfolgsrechnung

Investitionsrechnung





Zweckverband Feuerwehr Werdenberg Süd  
Volksgartenstrasse 38  
9470 Buchs SG

**Inhaltsverzeichnis**

Geschäftsbericht Verwaltungsratspräsident.....Seite 4  
Erfolgsrechnung.....Seite 5  
Investitionsrechnung.....Seite 8

## **Geschäftsbericht Verwaltungsratspräsident FWWS**

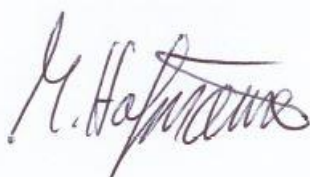
Gerne blicke ich folgend kurz auf das zweite Betriebsjahr der Feuerwehr Werdenberg Süd zurück:

Der Verwaltungsrat hat an sieben ordentlichen Sitzungen unter dem Präsidium von Markus Hofmänner getagt. Per 1. Januar 2022 wurde die Pikettregelung von 3 auf 2 Einsatzleitende reduziert und im laufenden Jahr mit Start dann am 1. Januar 2023 sogar auf 1 Einsatzleitenden. Dies wurde insbesondere von den Offizieren als Gewinn erachtet. Im Laufenden Jahr haben Michael Moser, Philipp Schwendener und Patrick Müntener erfolgreich die Instruktorenausbildung durchlaufen und sollten im 2023 mit einem abschliessenden Kurs diese Ausbildung abschliessen können. Die durch die GVSG durchgeführte Inspektion der Kompanie Nord und Süd war sehr erfolgreich. Die Inspektoren bewerteten den Übungsbesuch mit sehr gut. Seit Oktober nimmt Andreas Bernold, Gemeindepräsident Wartau, Einsitz im Verwaltungsrat und löst damit Martin Gabathuler ab. Ebenfalls nimmt Andreas Bernold nebst der Jury auch Einsitz in der Baukommission. In der Novembersitzung durften die Beförderung von fünf Offizieren vorgenommen werden. Die Mietverträge mit den einzelnen Trägergemeinden zu den aktuellen Feuerwehrdepot sind aktuell bei den jeweiligen Kanzleien zu gemeindespezifischen Ergänzungen und sollten anfangs 2023 unterzeichnet werden können. Die Thematik IKS konnte bereits angegangen werden und es zeichnet sich eine Lösung mit überschaubarem Aufwand ab. In der letzten Sitzung im 2022 hat der Verwaltungsrat zudem vom überarbeiteten Fahrzeugkonzept Kenntnis genommen. Darin zeigt sich, dass aufgrund des Zusammenschlusses der drei ehemaligen Ortsfeuerwehren durchaus Potenzial besteht, Fahrzeuge abzustossen. Dies ist insbesondere auch hinblicklich des Neubaus Depot eine wesentliche Einsparmöglichkeit.

An dieser Stelle möchte ich mich ganz herzlich bei den Mitgliedern des Verwaltungsrates, beim Kommandanten Marcel Senn, dem gesamten Kommando und den festangestellten Mitarbeitern der FWWS für ihren grossen Einsatz zugunsten der Feuerwehr und unserer Bevölkerung bedanken.

Zum Ausblick ins 2023 kann folgendes festgehalten werden:

Alex Zogg tritt die Nachfolge per 1. Januar 2023 als Kompaniekommandant Kompanie Süd von Simon Stauffacher an. Das Projekt Neubau Depot für die Feuerwehr, den Zivilschutz und die Rettung SG wird ab Mitte Jahr wieder intensiver und nimmt dann wieder vermehrt personelle Ressourcen in Anspruch. Es wird eine Herausforderung bleiben, einerseits die drei Räte der Trägergemeinden, die Partnerorganisationen, die Bevölkerung und die direkten Anwohner vom Projekt zu überzeugen mit dem Ziel, im 2024 an die Urne gehen zu können. Die kulturelle und organisatorische Zusammenführung der drei Kompanien bleibt ebenfalls weiterhin ein wichtiges Anliegen mit dem Ziel, EINE Feuerwehr, unabhängig vom Wohnort zu sein.



Markus Hofmänner  
Verwaltungsratspräsident FWWS

## Jahresrechnung 2022

### Erfolgsrechnung 2022

Konto	Bezeichnung	Jahres- rechnung 2022	Budget 2022	Jahres- rechnung 2021	Budget 2021	Abweichung Budget in CHF	Abweichung Budget in %
<b>Aufwandpositionen</b>							
30100	Löhne des Betriebs- und Verwaltungspersonals	1'082'878.60	991'000.00	1'103'099.90	1'026'000.00	91'878.60	9.27%
30500	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	39'643.15	30'000.00	39'735.55	30'000.00	9'643.15	32.14%
30520	AG-Beiträge an Pensionskassen	49'468.80	50'000.00	47'562.15	40'000.00	-531.20	-1.06%
30531	AG-Beiträge an Unfall- und Krankentaggeldversicherungen	7'176.25	9'000.00	8'610.60	8'000.00	-1'823.75	-20.26%
30540	AG-Beiträge an Familienausgleichskasse	10'784.90	7'200.00	10'923.40	5'000.00	3'584.90	49.79%
30900	Aus- und Weiterbildung des Personals	53'182.80	40'000.00	14'878.85	25'000.00	13'182.80	32.96%
30990	Übriger Personalaufwand	56'094.10	63'000.00	72'038.20	63'000.00	-6'905.90	-10.96%
31000	Büromaterial	9'464.81	25'000.00	11'871.89	20'000.00	-15'535.19	-62.14%
31010	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	89'824.27	90'000.00	76'583.16	90'000.00	-175.73	-0.20%
31110	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	86'023.98	110'000.00	84'419.16	110'000.00	-23'976.02	-21.80%
31120	Anschaffung Kleider, Wäsche, Vorhänge	40'179.20	45'000.00	16'769.25	30'000.00	-4'820.80	-10.71%
31130	Anschaffung Hardware	4'006.60	8'000.00	4'814.80	4'000.00	-3'993.40	-49.92%
31201	Strom	15'179.45	15'000.00	13'500.00	15'000.00	179.45	1.20%
31202	Wasser	1'968.75	4'000.00	3'000.00	4'000.00	-2'031.25	-50.78%

## Jahresrechnung 2022

### Erfolgsrechnung 2022

Konto	Bezeichnung	Jahres- rechnung 2022	Budget 2022	Jahres- rechnung 2021	Budget 2021	Abweichung Budget in CHF	Abweichung Budget in %
31203	Abwasser	4'237.10	6'000.00	5'000.00	6'000.00	-1'762.90	-29.38%
31204	Energie	27'232.55	20'000.00	18'500.00	20'000.00	7'232.55	36.16%
31300	Dienstleistungen Dritter	104'727.22	92'000.00	158'000.20	136'000.00	12'727.22	13.83%
31301	Telefon, Porti, Kontogebühren	10'072.61	8'000.00	10'901.73	7'000.00	2'072.61	25.91%
31340	Sachversicherungsprämien	39'039.70	46'000.00	40'541.95	55'000.00	-6'960.30	-15.13%
31370	Steuern und Abgaben	4'891.99	9'300.00	1'676.47	7'000.00	-4'408.01	-47.40%
31441	Betrieblicher Unterhalt	7'534.80	7'000.00	2'550.80	7'000.00	534.80	7.64%
31442	Bauliche Veränderungen und Erneuerungen	0.00	0.00	348.00	8'000.00	0.00	0.00%
31510	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	141'473.11	130'000.00	99'783.41	130'000.00	11'473.11	8.83%
31610	Mieten, Benützungskosten Mobilien	4'945.40	0.00	3'795.55	0.00	4'945.40	0.00%
31700	Reisekosten und Spesen	12'264.20	13'200.00	2'012.40	12'000.00	-935.80	-7.09%
33000	Planmässige Abschreibungen Sachanlagen	311'954.39	350'000.00	283'851.95	350'000.00	-38'045.61	-10.87%
36110	Entschädigungen an Kantone und Konkordate	5'700.00	7'000.00	13'096.80	7'000.00	-1'300.00	-18.57%
36310	Beiträge an Kantone und Konkordate	17'116.59	12'000.00	11'616.95	12'000.00	5'116.59	42.64%
39400	Interne Verrechnung von kalk. Zinsen und Finanzaufwand	2'099.25	0.00	528.97	0.00	2'099.25	0.00%
<b>Zwischentotal Aufwandpositionen</b>		<b>2'239'164.57</b>	<b>2'187'700.00</b>	<b>2'160'012.09</b>	<b>2'227'000.00</b>	<b>51'464.57</b>	<b>2.35%</b>

## Jahresrechnung 2022

### Erfolgsrechnung 2022

Konto	Bezeichnung	Jahres- rechnung 2022	Budget 2022	Jahres- rechnung 2021	Budget 2021	Abweichung Budget in CHF	Abweichung Budget in %
<b>Ertragspositionen</b>							
42400	Benützungsgebühren und Dienstleistungen	182'874.96	70'000.00	178'539.44	90'000.00	112'874.96	161.25%
42500	Verkäufe	37'110.85	10'000.00	25'789.90	10'000.00	27'110.85	271.11%
42700	Bussen	1'450.00	1'000.00	0.00	1'000.00	450.00	45.00%
44010	Zinsen Forderungen und Kontokorrente	44.33	0.00	0.00	0.00	44.33	0.00%
44700	Pacht- und Mietzinsen Liegenschaften VV	18'950.00	0.00	0.00	0.00	18'950.00	0.00%
46120	Entschädigungen von Gemeinden und Zweckverbänden	1'768'061.07	1'926'950.00	1'707'594.15	1'870'000.00	-158'888.93	-8.25%
46310	Beiträge von Kantonen und Konkordaten	185'448.36	144'750.00	202'863.60	221'000.00	40'698.36	28.12%
46311	Beiträge Kanton Einsatz Nationalstrassen	45'225.00	35'000.00	45'225.00	35'000.00	10'225.00	29.21%
<b>Zwischentotal Ertragspositionen</b>		<b>2'239'164.57</b>	<b>2'187'700.00</b>	<b>2'160'012.09</b>	<b>2'227'000.00</b>	<b>51'464.57</b>	<b>2.35%</b>
<b>Gesamttotal Ergebnis Zweckverband</b>		<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	

#### Kostenaufteilung Zweckverband nach Trägergemeinden

	Einwohner per 31.12.2021	Einwohner per 31.12.2020	Einwohner per 31.12.2021	Anteil in %	Anteil in CHF	
Finanzierungsanteil Wartau	5'296	5'269	5'296	22.56%	0.00	399'299.15
Finanzierungsanteil Sevelen	5'128	5'100	5'128	21.84%	0.00	386'082.60
Finanzierungsanteil Buchs	13'053	12'921	13'053	55.60%	0.00	982'679.32
<b>Gesamttotal</b>	<b>23'477</b>	<b>23'290</b>	<b>23'477</b>	<b>100.00%</b>		<b>1'768'061.07</b>

## Jahresrechnung 2022

### Investitionen 2022

Konto	Bezeichnung	Jahresrechnung 2022	Budget 2022	Gesamtprojekt- kosten
90008	Projekt Neubau Feuerwehrdepot	152'994.15	200'000.00	162'076.15
90009	Teleskoplader	80'613.25	80'000.00	80'000.00
90010	Mannschaftstransporter	0.00	85'000.00	85'000.00
<b>Gesamtinvestitionen pro Jahr</b>		<b>233'607.40</b>	<b>365'000.00</b>	